



Typ Type Type	Schwing- frequenz Vibration frequency Fréquence vibration Hz	Netz- spannung Mains volt. Tension réseau V	Klemmen- spannung Terminal voltage Tension bornes V <sup>1) 3)</sup>	Stromauf- nahme max. Current max. Intensité max. abs. A <sup>1)</sup>	Netz- frequenz Mains frequency Fréquence réseau Hz	Gewicht Weight Poids kg <sup>2)</sup>	abgeschirmte Leitung screened cable Câble d' écran		Zul. Umge- bungstemp. Admiss. am- bient temp. Temp. amb. admissible °C
	mm <sup>2</sup>	Ø diameter Diametre mm							
MS 6	25	220-240		19,2	50	110	3x2,5	7-12,5	50
		380-440		10,2					
		460-525		8,6					
	50	220-240	200	18,0		130	3x2,5		
		380-440	365	9,5					
		460-525	455	8,0					
	30	220-240		24,5	60	120	3x4,0		
		380-440		13,0			3x2,5		
		460-525		11,0					
	60	220-240		18,0		140	3x2,5		
		380-440		9,5					
		460-525		8,0					

Änderungen vorbehalten/ modification reserved/ sous réserve de modification

1) Direkt anzeigendes Dreheisen-  
instrument oder TRMS-  
Digitalmultimeter  
2) Ausführung im  
Grundabstimmpunkt  
3) Klemmenspannung am Magnet-  
schwinger ( Richtwert )  
bei Verwendung eines JT-  
Thyristor-Anschlußgerätes

1) Directly indicating rotary  
iron instrument or TRMS-  
digital multimeter  
2) Execution basic tuning point  
3) Terminal voltage at vibrator  
( guide value ) when using  
JT-thyristor controller

1) Appareil à fer mobile pour  
indications directes ou TRMS-  
multimètre numérique  
2) Exécution point de base de  
syntonisation  
3) Tension aux bornes de vibrator  
( valeur indicative ) utilisant  
contrôleurs à thyristor JT

Wärmeklasse Classe d'isolation VDE 0530 F	Schutzart Protection class Class de protection DIN 40050 IP 65
ABSTIMMKENNLINIEN	
25 HZ : 1813-045 50 HZ : 1813-049	30 HZ : 1813-046 60 HZ : 1813-050